

SJÓMÆLINGAR ÍSLANDS

Seljavegur 32 - Pósthólf 7120
127 Reykjavík - Sími 545 2000
Fax 545 2001

2001
Febrúar - mars



Tilk. nr. 2-3
Leiðr. nr. 8-17

TILKYNNINGAR TIL SJÓFARENDNA

Landfræðileg lega staðar miðast við sjókort í stærsta mælikvarða nema annað sé tekið fram og er gefin upp í gráðum, mínútum og brotum úr mínútu. Allar stefnur eru gefnar réttvísandi frá 000°(norðri) austur um að 360°, þær sem eiga við ljósgeira eru gefnar frá sjó. Skammstafanir (P) og (T) tákna bráðabirgða (preliminary) og tímabundna (temporary) tilkynningu.

Í þessu eintaki eru leiðréttingar í íslensk sjókort, leiðsögubók og vitaskrá.

Kort nr.	Leiðr. nr.	Kort nr.	Leiðr. nr.
363	15	426	9,10,11
82	8	42	10,11,12
31	13,14	41	11,12,13

NOTICES TO MARINERS

Geographical positions refer to the largest scale chart unless otherwise stated. They are given in degrees, minutes and decimals of a minute. Bearings are referred to the true compass and are reckoned clockwise from 000° to 360° those relating to lights are from seaward. The abbreviations (P) and (T) stand for preliminary and temporary notices.

Sjófarendur eru beðnir að tilkynna strax til Sjómælinganna, verði þeir varir við eða uppgötvig siglingahættur, sem eru ekki sýndar í sjókortum, einnig ef þeir verða varir við skekkjur í sjókortum eða öðrum leiðbeiningum fyrir sjófarendur.

I TILKYNNINGAR TIL SJÓFARENDA

8. SA-land. Hornafjörður. Einholtsboði. Dýpi.

Færið inn dýpi ³ og nafnið *Einholtsboði* 64°13,477'n., 15°13,717'v.

Kort nr. 82

Sjómælingar Íslands

9. V-land. Breiðafjörður. Dýpi.

Færið inn
6,0 m í stað 10 m 65°03,245'n., 23°15,119'v.

Kort nr. 426

Sjómælingar Íslands

10. V-land. Breiðafjörður. Dýpi.

Færið inn, breytið:
5,1 m innan 10 m dýpislínu a) 65°04,522'n., 23°21,192'v.
13,2 m innan 20 m dýpislínu b) 64°56,331'n., 23°38,574'v.
9,1 m innan 10 m dýpislínu c) 64°58,147'n., 23°32,260'v.

4,8 m í stað 6,3 m d) 64°58,610'n., 23°24,441'v.
5,6 m í stað 6,2 m e) 64°58,842'n., 23°24,783'v.
8,5 m í stað 10 m f) 64°59,190'n., 23°25,472'v.

8,5 m innan 10 m dýpislínu g) 65°01,167'n., 23°18,142'v. (kort 426)
8,5 m innan 10 m dýpislínu í stað 12 m h) 65°01,167'n., 23°18,142'v. (kort 42)

8,0 m innan 10 m dýpislínu í stað 14 m i) 64°58,373'n., 23°33,168'v. (kort 426)
8,0 m innan 10 m dýpislínu j) 64°58,373'n., 23°33,168'v. (kort 42)

Kort nr. 426, 42

Sjómælingar Íslands

11. V-land. Breiðafjörður. Dýpi.

Færið inn, breytið:
2,5 m innan 5 m dýpislínu a) 65°04,642'n., 23°20,401'v.
5,9 m innan 10 m dýpislínu b) 65°03,478'n., 23°16,610'v.
35 m innan 50 m dýpislínu c) 65°04,961'n., 23°29,999'v.

5,8 m í stað 7,1 m d) 65°03,213'n., 23°15,363'v.
9,6 m í stað 10 m e) 65°02,806'n., 23°14,574'v.
1,6 m í stað 3,4 m f) 65°03,490'n., 23°13,290'v.
7,7 m í stað 8,8 m g) 65°03,889'n., 23°14,402'v.
8,7 m í stað 13 m h) 64°57,900'n., 23°33,347'v.
8,4 m í stað 9 m i) 64°58,921'n., 23°25,735'v.

14,0 m innan 20 m dýpislínu j) 64°56,078'n., 23°39,305'v. (kort 426)
14,0 m í stað 17 m k) 64°56,078'n., 23°39,305'v. (kort 42, 41)

Kort nr. 426, 42 og 41

Sjómælingar Íslands

I NOTICES TO MARINERS

8. SE-coast. Hornafjörður. Einholtsboði. Depth.

Insert **(3)** and the name *Einholtsboði* 64°13.477'N., 15°13.717'W.

Chart No. 82

Icelandic Hydrographic Service

9. W-coast. Breiðafjörður. Depth.

Insert, substitute:

6.0 m for 10 m 65°03.245'N., 23°15.119'W.

Chart No. 426

Icelandic Hydrographic Service

10. W-coast. Breiðafjörður. Depths.

Insert, substitute:

5.1 m inside 10 m contour a) 65°04.522'N., 23°21.192'W.

13.2 m inside 20 m contour b) 64°56.331'N., 23°38.574'W.

9,1 m inside 10 m contour c) 64°58.147'N., 23°32.260'W.

4.8 m for 6.3 m d) 64°58.610'N., 23°24.441'W.

5.6 m for 6.2 m e) 64°58.842'N., 23°24.783'W.

8.5 m for 10 m f) 64°59.190'N., 23°25.472'W.

8.5 m inside 10 m contour g) 65°01.167'N., 23°18.142'W. (chart 426)

8.5 m inside 10 m contour for 12 m h) 65°01.167'N., 23°18.142'W. (chart 42)

8.0 m inside 10 m contour for 14 m i) 64°58.373'N., 23°33.168'W. (chart 426)

8.0 m inside 10 m contour j) 64°58.373'N., 23°33.168'W. (chart 42)

Charts No. 426 and 42

Icelandic Hydrographic Service

11. W-coast. Breiðafjörður. Depths.

Insert, substitute:

2.5 m inside 5 m contour a) 65°04.642'N., 23°20.401'W.

5.9 m inside 10 m contour b) 65°03.478'N., 23°16.610'W.

35 m inside 50 m contour c) 65°04.961'N., 23°29.999'W.

5.8 m for 7.1 m d) 65°03.213'N., 23°15.363'W.

9.6 m for 10 m e) 65°02.806'N., 23°14.574'W.

1.6 m for 3.4 m f) 65°03.490'N., 23°13.290'W.

7.7 m for 8.8 m g) 65°03.889'N., 23°14.402'W.

8.7 m for 13 m h) 64°57.900'N., 23°33.347'W.

8.4 m for 9 m i) 64°58.921'N., 23°25.735'W.

14.0 m inside 20 m contour j) 64°56.078'N., 23°39.305'W. (chart 426)

14.0 m for 17 m k) 64°56.078'N., 23°39.305'W. (chart 42, 41)

Charts No. 426, 42 and 41

Icelandic Hydrographic Service

12. V-land. Breiðaffjörður. Dýpi.

Færið inn, breytið:

34 m innan 50 m dýpislínu
28,0 m innan 30 m dýpislínu
28,5 m innan 30 m dýpislínu
81 m innan 100 m dýpislínu
92 m innan 100 m dýpislínu
124 m
24,5 m

a) 65°06,635'n., 23°47,447'v.
b) 65°07,054'n., 23°50,777'v.
c) 65°05,589'n., 23°51,687'v.
d) 65°01,845'n., 23°51,116'v.
e) 64°58,016'n., 24°04,036'v.
f) 64°59,026'n., 24°12,475'v.
g) 64°57,602'n., 23°43,184'v.

21,0 m í stað 39 m

h) 65°07,185'n., 23°46'941'v.

Kort nr. 42 og 41

Sjómælingar Íslands

13. SV-land. Faxaflói. Dýpi.

Færið inn, breytið:

16,3 m innan 20 m dýpislínu
10,9 m innan 20 m dýpislínu
27,0 m
12,5 m innan 20 m dýpislínu
12,9 m innan 20 m dýpislínu

a) 64°46,272'n., 23°33,087'v.
b) 64°46,332'n., 23°35,313'v.
c) 64°43,767'n., 22°59,925'v.
d) 64°44,041'n., 22°50,478'v.
e) 64°43,096'n., 22°48,866'v.

15,6 m innan 20 m dýpislínu í stað 28 m

f) 64°45,939'n., 23°13,666'v.

18,2 m innan 20 m dýpislínu í stað 45 m

g) 64°44,153'n., 22°54,350'v.

34 m innan 50 m dýpislínu í stað 62 m

h) 64°41,900'n., 22°57,524'v.

4,8 m í stað 6,2 m

i) 64°42,653'n., 22°47,109'v.

17,0 m innan 20 m dýpislínu í stað 39 m

j) 64°42,680'n., 22°38,548'v.

Kort nr. 31 og 41

Sjómælingar Íslands

14. SV-land. Faxaflói. Dýpi.

Færið inn, breytið:

11,5 m
18,0 m innan 20 m dýpislínu
18,1 m innan 20 m dýpislínu
14,4 m innan 20 m dýpislínu
7,7 m innan 10 m dýpislínu
5,0 m innan 10 m dýpislínu
9,5 m innan 10 m dýpislínu
17,8 m innan 20 m dýpislínu
15,6 m innan 20 m dýpislínu
8,3 m innan 10 m dýpislínu
13,7 m innan 20 m dýpislínu

a) 64°37,118'n., 22°36,901'v.
b) 64°36,170'n., 22°37,551'v.
c) 64°35,068'n., 22°39,583'v.
d) 64°34,673'n., 22°36,508'v.
e) 64°35,482'n., 22°33,833'v.
f) 64°35,233'n., 22°31,895'v.
g) 64°34,169'n., 22°33,094'v.
h) 64°34,204'n., 22°30,809'v.
i) 64°41,844'n., 22°50,322'v.
j) 64°42,207'n., 22°46,011'v.
k) 64°41,571'n., 22°43, 879'v.

8,8 m innan 10 m dýpislínu í stað 11 m

l) 64°39,560'n., 22°34,990'v.

7,2 m innan 10 m dýpislínu í stað 22 m

m) 64°40,716'n., 22°32,242'v.

Kort nr. 31

Sjómælingar Íslands

12. W-coast. Breiðafjörður. Depths.

Insert, substitute:

34 m inside 50 m contour	a) 65°06.635'N., 23°47.447'W.
28.0 m inside 30 m contour	b) 65°07.054'N., 23°50.777'W.
28.5 m inside 30 m contour	c) 65°05.589'N., 23°51.687'W.
81 m inside 100 m contour	d) 65°01.845'N., 23°51.116'W.
92 m inside 100 m contour	e) 64°58.016'N., 24°04.036'W.
124 m	f) 64°59.026'N., 24°12.475'W.
24.5 m	g) 64°57.602'N., 23°43.184'W.
21.0 m for 39 m	h) 65°07.185'N., 23°46.941'W.

Charts No. 42 and 41

Icelandic Hydrographic Service

13. SW-coast. Faxaflói. Depths.

Insert, substitute:

16.3 m inside 20 m contour	a) 64°46.272'N., 23°33.087'W.
10.9 m inside 20 m contour	b) 64°46.332'N., 23°35.313'W.
27.0 m	c) 64°43.767'N., 22°59.925'W.
12.5 m inside 20 m contour	d) 64°44.041'N., 22°50.478'W.
12.9 m inside 20 m contour	e) 64°43.096'N., 22°48.866'W.
15.6 m inside 20 m contour for 28 m	f) 64°45.939'N., 23°13.666'W.
18.2 m inside 20 m contour for 45 m	g) 64°44.153'N., 22°54.350'W.
34 m inside 50 m contour for 62 m	h) 64°41.900'N., 22°57.524'W.
4.8 m for 6.2 m	i) 64°42.653'N., 22°47.109'W.
17.0 m inside 20 m contour for 39 m	j) 64°42.680'N., 22°38.548'W.

Charts No. 31 and 41

Icelandic Hydrographic Service

14. SW-coast. Faxaflói. Depths.


Insert, substitute:


11.5 m	a) 64°37.118'N., 22°36.901'W.
18.0 m inside 20 m contour	b) 64°36.170'N., 22°37.551'W.
18.1 m inside 20 m contour	c) 64°35.068'N., 22°39.583'W.
14.4 m inside 20 m contour	d) 64°34.673'N., 22°36.508'W.
7.7 m inside 10 m contour	e) 64°35.482'N., 22°33.833'W.
5.0 m inside 10 m contour	f) 64°35.233'N., 22°31.895'W.
9.5 m inside 10 m contour	g) 64°34.169'N., 22°33.094'W.
17.8 m inside 20 m contour	h) 64°34.204'N., 22°30.809'W.
15.6 m inside 20 m contour	i) 64°41.844'N., 22°50.322'W.
8.3 m inside 10 m contour	j) 64°42.207'N., 22°46.011'W.
13.7 m inside 20 m contour	k) 64°41.571'N., 22°43.879'W.
8.8 m inside 10 m contour for 11 m	l) 64°39.560'N., 22°34.990'W.
7.2 m inside 10 m contour for 22 m	m) 64°40.716'N., 22°32.242'W.

Chart No. 31

Icelandic Hydrographic Service

15. SV-land. Faxaflói. Hafnarfjörður. Ljósdufl.

a) Rauðu strýtudufli  hefur verið lagt út til frambúðar á stað 64°04,438'n., 21°59,355'v. Jafnframt fellur úr gildi leiðrétting nr. 10 (T) / 1998.

b) Grænu keiludufli  hefur verið lagt út til frambúðar á stað 64°04,218'n., 21°59,001'v. Jafnframt fellur úr gildi leiðrétting nr. 10 (T) / 1998.

Kort nr. 363
Vitaskrá 2000 bls. 27

Siglingastofnun Íslands

II ÝMSAR TILKYNNINGAR OG AÐVARANIR

16. Nýjar útgáfa.

Nýtt hafnarkort nr. 417, Ísafjörður hefur verið gefið út.

Mælikvarði 1:10 000 Viðmiðun WGS-84
Mörk kortsins: 66°03'24"n.- 66°04'40"n., 23°05'12"v. - 23°10'00"v

Sjómælingar Íslands

17. Kort 46. Sérkort fallið úr gildi.

Sérkort af Ísafirði í mælikvarða 1:10 000 sem er innfelt í sjókort nr. 46, prentað 1997, er fallið úr gildi.

Sjómælingar Íslands

15. SW-coast. Faxaflói. Hafnarfjörður. Light buoys.

a) A red pillar buoy ∇ QR has been permanently established in pos. 64°04.438'N., 21°59.355'W. Concurrently correction No. 10 (T) / 1998 is cancelled.

b) A green conical buoy \blacktriangle QG has been permanently established in pos. 64°04.218'N., 21°59.001'W. Concurrently correction No. 10 (T) / 1998 is cancelled.

Chart No. 363
List of lights 2000 p. 27

Icelandic Maritime Administration

II MISCELLANEOUS

16. New edition.

New harbour plan No. 417, Ísafjörður has been published.

Scale 1:10 000 Datum WGS-84
Limits: 66°03'24"N.- 66°04'40"N., 23°05'12"W. - 23°10'00"W

Icelandic Hydrographic Service

17. Chart No. 46. Harbour plan permanently withdrawn.

The harbour plan insert of Ísafjörður in scale 1:10 000 in chart No. 46, printed 1997, has been withdrawn.

Icelandic Hydrographic Service

III LEIÐRÉTTINGAR Í VITASKRÁ 2000
III CORRECTIONS TO LIST OF LIGHTS 2000

Bls.	Nafn	Staður	Ljoseink.	Toppmerki	Lýsing
27	Hafnarfjörður - ljósdufl	64 04,4 21 59,4	QR		Rautt strýtudúfl
27	Hafnarfjörður - ljósdufl	64 04,2 21 59,0	QG		Grænt keiludúfl

LEIÐRÉTTINGAR Í SJÓKORT 2001
CORRECTIONS TO CHARTS 2001

Kort nr. / Chart No.	Tilk.nr. / Notice No.	Leiðr.nr. / Correct. No.	Kort nr. / Chart No.	Tilk.nr. / Notice No.	Leiðr.nr. / Correct. No.
20			52		
25			53		
26			54		
31 (INT 1103)	2-3	13,14	55		
32			56		
33			57 (INT 1110)		
35			522		
36 (INT 1112)			530 (INT 1118)		
310			560		
313			61		
314			62		
316			63		
321			613		
361			71		
362 (INT 1113)			72		
363	1,2-3	2,15	73		
364			74		
365			712		
366			714		
367			715		
41	2-3	11,12,13	716		
42	1,2-3	1,10,11,12	717		
44			720		
46	1	4	81		
420			82	2-3	8
426	1,2-3	1,9,10,11	810		
51					